

xiaomi

Dávkovač horúcej vody

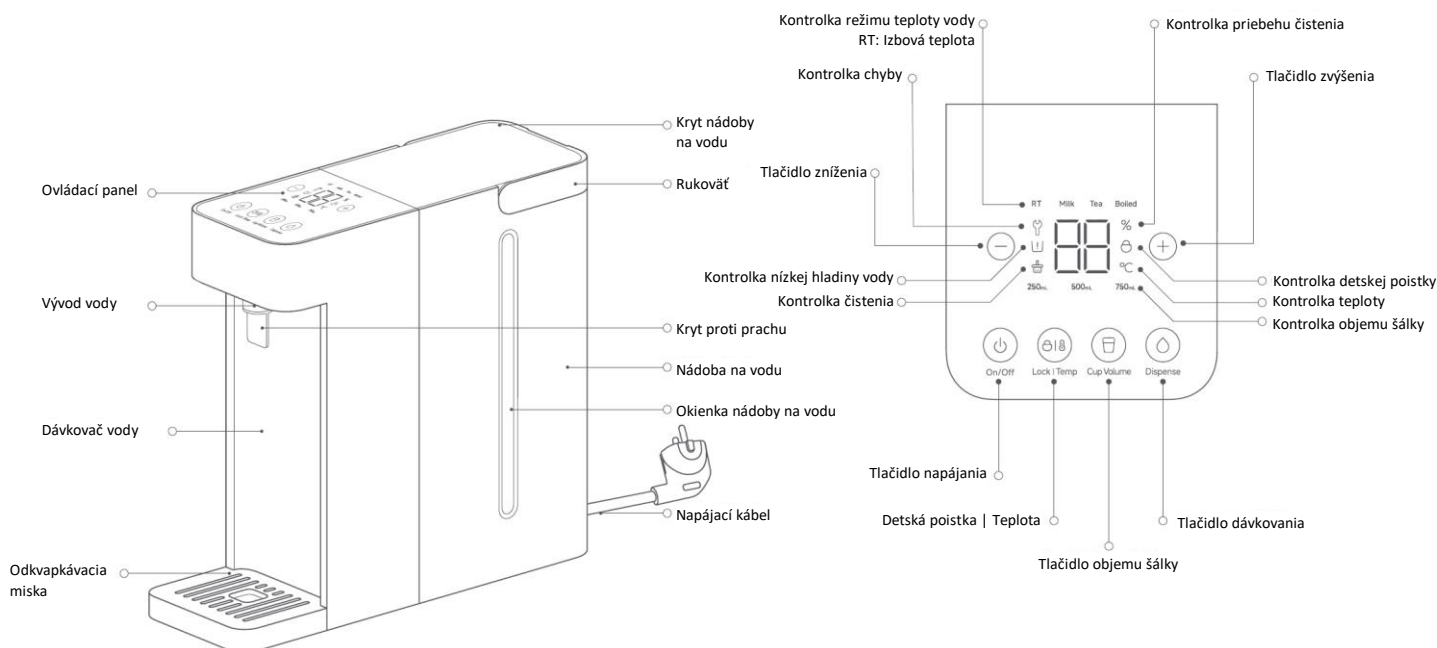
Návod na obsluhu

Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte tento návod a odložte si ho pre prípad potreby v budúcnosti.

Preventívne opatrenia

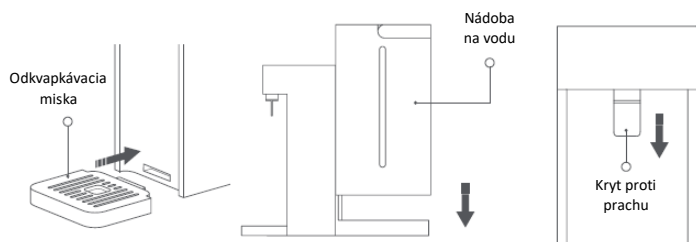
- Pre trh EÚ: Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, vnemovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí len v prípade, že im boli poskytnuté usmernenia alebo dohľad pri používaní spotrebiča a že porozumeli hroziacim rizikám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Deti nesmú vykonávať čistenie a údržbu bez dozoru.
- Tento spotrebič nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, vnemovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí okrem prípadov, kedy im boli poskytnuté usmernenia a dohľad pri používaní spotrebiča zo strany osoby zodpovednej za ich bezpečnosť. Deti by mali byť pod dozorom, ktorý zaistí, že sa nebudú so spotrebičom hrať.
- Tento výrobok je určený na používanie výlučne v domácnosti.
- Dávkovač vody neoplachujte vodou a nepoužívajte ho v prostredí s vysokou teplotou alebo vlhkosťou.
- Udržujte deti mimo dosahu dávkovača vody a zabráňte im v jeho obsluhu.
- Ak je napájací kábel poškodený, v záujme predchádzania nebezpečenstvu ho musí výrobca, servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba vymeniť.
- Nepriďavajte vodu nad značku maximálnej hladiny vody.
- Do dávkovača vody nepriďavajte horúcu vodu, kocky ľadu ani iné miešané tekutiny, napríklad mlieko alebo džús.
- Používajte uzemnenú elektrickú zásuvku s menovitým prúdom 10 A alebo vyšším a nepoužívajte ju spoločne s inými spotrebičmi, aby ste predišli poruchám, ktoré môžu spôsobiť požiar.
- Napájací kábel nepripájajte ani neodpájajte zo siete vlhkými rukami. Predídete tak riziku požiaru, zásahu elektrickým prúdom alebo skratu.
- Nepoužívajte iné napätie ako 220 – 240 V~, aby ste predišli požiaru a úrazu elektrickým prúdom.
- Dávkovač vody sa nepokúšajte svojpomocne rozoberať, opravovať ani upravovať.
- Tento výrobok používajte v súlade s pokynmi uvedenými v návode na obsluhu. Za stratu alebo poškodenie z dôvodu nesprávneho používania tohto výrobku zodpovedajú používatelia.

Opis výrobku



Poznámka: Ilustrácie výrobku, príslušenstva a používateľského rozhrania v návode na obsluhu slúžia len na referenčné účely. V dôsledku neustáleho vylepšovania výrobku sa jeho vzhľad a funkcie môžu líšiť.

Spôsob použitia



Pred použitím

Vyberte odkvapkovaciu misku z obalu a vložte ju do otvorov v spodnej časti dávkovača vody.

Vytiahnite odkvapkovaciu misku von z otvorov, aby ste ju mohli vybrať.

Pred použitím vyčistite nádobu na vodu, naplňte ju pitnou vodou a nasadte ju na dávkovač vody podľa obrázka.

Upozornenie: Nepridávajte horúcu vodu ani vodu z kohútika.

Pripojenie k napájaniu/zapnutie

Odoberte kryt proti prachu z vývodu vody a zapojte zástrčku do domácej elektrickej siete 220 – 240 V~.

Pred pripojením dávkovača vody k napájaniu je predvolene vo vypnutom stave a všetky kontrolky sú vypnuté.

Stlačte a podržte tlačidlo „“ na 1,5 sekundy. Po rozsvietení displeja na 1 sekundu sa predvolene nastaví na izbovú teplotu.

Pred prvým použitím je potrebné vyčistiť rúrku dávkovača vody. Po pripojení k napájaniu a po vypnutí detskej poistky umiestnite pod vývod vody nádobu s objemom najmenej 300 ml a stlačte tlačidlo „“, aby sa voda mohla nadávať. Po vydaní približne 250 ml vody izbovej teploty sa výdaj vody zastaví a dávkovač vody sa môže normálne používať.

Upozornenie: Neodporúča sa piť vodu izbovej teploty vypúšťanú počas automatického čistenia.



On (Zap.)/Off (Vyp.)



Zámok | Teplota



Objem šálky



Dávkovanie

Vypínač

Zapnutie: Keď je dávkovač vody po pripojení k napájaniu vo vypnutom stave, stlačte a podržte tlačidlo „“ na 1,5 sekundy, aby sa zapol. Predvolene sa rozsvieti displej a zobrazuje izbovú teplotu.

Vypnutie: Keď je dávkovač vody zapnutý, stlačením a podržaním tlačidla „“ na 1,5 sekundy ho vypnete.

Tlačidlo uzamknutia | Teplota

Detská poistka: Keď je detská poistka zapnutá, stlačením tlačidla „“ ju vypnete a po 30 sekundách bez prevádzky sa automaticky zapne.

Teplota: Stlačením tlačidla „“ aktivujete. Môžete prepínať teplotu vody a cyklicky prechádzať medzi teplotnými úrovňami: izbová teplota, mlieko (45 °C), čaj (75 °C) a vriaca voda (95 °C).

Teplotu možno presne nastaviť (rozsah: 45 °C až 90 °C).

Stlačením tlačidla „+“/„-“ zvýšite alebo znížite teplotu o 1 °C. Stlačením a podržaním tlačidla „+“/„-“ zvýšite alebo znížite teplotu o 5 °C.

Poznámky: ① Režim izbovej teploty: Teplota vydávanej vody je skutočná teplota vody v nádobe na vodu.

② Režim vriacej vody: Predvolená teplota vydávanej vody je 95 °C.

③ Teplota vydávanej vody môže byť mierne chybná, čo je spôsobené faktormi, ako je nadmorská výška.

Tlačidlo objemu šálky

Keď je detská poistka vypnutá, stlačením tlačidla „“ môžete cyklicky prepínať objemy šálok medzi 250 ml, 500 ml a 750 ml.

Tlačidlo dávkovania

Po výbere režimu a objemu šálky stlačte tlačidlo „“, čím nadávkujete vodu. Dávkovač vody automaticky vydá vodu podľa teploty a objemu šálky na displeji. Keď počujete zvukové upozornenie, dávkovanie vody je ukončené. Počas dávkovania vody stlačením ľubovoľného tlačidla zastavíte dávkovanie vody. Zastavenie dávkovania vody prebieha s miernym oneskorením, čo je normálne. Keď je dávkovač vody pripojený k napájaniu a prvýkrát vydáva vriacu vodu, automaticky sa spustí proces detekcie bodu varu a môže sa nepretržite vypúšťať para, čo je normálne. Dávkovač vody dokáže automaticky nastaviť teplotu varu podľa aktuálnej nadmorskej výšky a ďalších faktorov.

Poznámky: Uistite sa, že dávkovač vody dokončí proces automatickej detekcie bodu varu bez prerušenia, aby sa dosiahla optimálna teplota varu; ak dávkovač vody počas detekcie nepretržite vypúšťa paru, stlačením ľubovoľného tlačidla nastavte aktuálnu teplotu vydávanej vody ako teplotu bodu varu a zastavíte dávkovanie vody.

Upozornenie: Počas vydávania horúcej vody a vriacej vody sa môže na vývode z dávkovača vody tvoriť para v dôsledku faktorov, ako je nadmorská výška. Ide o normálny jav. Majte na pamäti vysokú teplotu, aby ste sa neoparili.

Nastavenie bodu varu

Dávkovač vody dokáže nastaviť bod varu podľa nadmorskej výšky, aby sa zabránilo poruchám spôsobeným nadmerným množstvom pary. Keď je detská poistka vypnutá a dávkovač vody je v pohotovostnom režime, stlačte a podržte tlačidlá „“ a „“, aby ste vstúpili do režimu nastavenia bodu varu. Kontrolka „varu“ stále bliká a na displeji sa cyklicky zobrazuje 95 °C/83 °C/85 °C/89 °C/91 °C/93 °C. Stlačením tlačidla „“ vyberte teplotu bodu varu. Stlačením ľubovoľného tlačidla ukončíte režim nastavenia bodu varu.

Obnovenie výrobných nastavení bodu varu

Stlačením a podržaním tlačidiel „“ a „“ obnovíte výrobné nastavenia bodu varu.

Samočistenie

Vždy, keď sa vydá 500 šálok vody, kontrolka čistenia bliká a potom sa rozsvieti, aby používateľovi pripomenula samočistenie dávkovača vody. Keď je detská poistka vypnutá a dávkovač vody je v pohotovostnom režime, stlačte tlačidlá „“ a „“ na 1,5 sekundy, aby ste vstúpili do režimu čistenia. Kontrolka čistenia a kontrolka „%“ sa neustále rozsvetujú a na displeji sa priebežne aktualizuje priebeh čistenia od 0 % do 99 %. Po vydaní 2 l vody sa na displeji zobrazí „99 %“ a samočistenie sa ukončí.

Počas samočistenia stlačením ľubovoľného tlačidla samočistenie pozastavíte; stlačením tlačidla „“ pokračujte v samočistení; stlačením tlačidla „“, „“ alebo „“ režim samočistenia ukončíte.

Upozornenie: Ak počas samočistenia vydáva dávkovač vody signál nedostatku vody, naplňte nádobu na vodu vodou do plného objemu a potom stlačte tlačidlo „“, aby ste pokračovali. Po čistení stlačte ľubovoľné tlačidlo alebo nevykonajte žiadnu operáciu počas 5 sekúnd, dávkovač vody automaticky ukončí samočistenie a vráti sa do pohotovostného režimu.

Režim spánku

Po 3 minútach bez prevádzky prejde dávkovač vody do režimu spánku. V režime spánku svieti iba kontrolka „“.

Prebudenie

V režime spánku dávkovača vody sa stlačením ľubovoľného tlačidla prebudí a prejde do pohotovostného režimu.

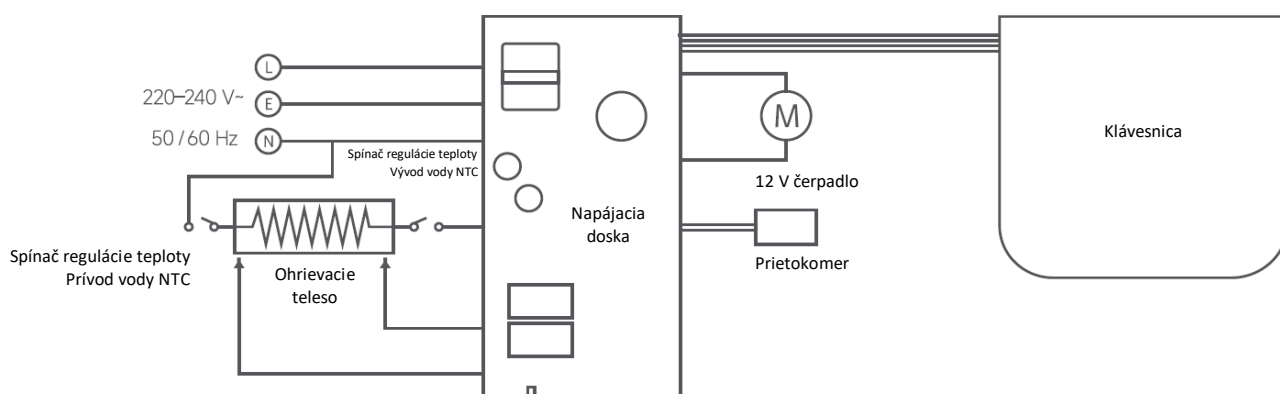
Alarm nedostatku vody

V režime dávkovania vody, keď je v nádobe na vodu nedostatok vody, dávkovač vody automaticky prestane fungovať a kontrolka „“ na displeji 4 krát zabliká a potom sa rozsvieti. Dávkovač vody zároveň 3-krát pípne. V takom prípade ho včas doplňte. Pri nedostatku vody sa aktivuje detská poistka dávkovača vody, ak sa do 30 sekúnd nevykoná žiadna operácia.

Starostlivosť a údržba

- Ak sa dávkovač vody nebude dlhší čas používať, odpojte ho od elektrickej siete a vypustite zvyšnú vodu z nádoby na vodu. Pred ďalším použitím dávkovača vody vypustite 500 ml vriacej vody a vylejte ju.
- Umyte odkvapkávaciu miskú (odnímateľnú) a nádobu na vodu vo vode a osušte ich mäkkou handričkou.
- Vodu v nádobe na vodu nenechávajte dlhšie ako 48 hodín. Nádobu na vodu pravidelne čistite, aby bola čistá.
- Dávkovač vody neumiestňujte na priame slnečné svetlo ani na silné svetlo. Uchovávajte ho mimo dosahu ohňa a predmetov s vysokou teplotou.
- Ak by sa deti alebo domáce zvieratá mohli dotknúť dávkovača vody, odporúča sa zapnúť funkciu detskej poistky, aby sa zabezpečilo bezpečné používanie dávkovača vody.
- Používajte čistenú vodu. Ak sa používa voda z vodovodu alebo z nekvalitných vodných zdrojov, môže to viesť k upchatiu, tvorbe vodného kameňa, obmedzeniu dávkovania vody a skráteniu životnosti.

Elektrická schéma



Riešenie porúch

Chyby	Možné príčiny	Riešenia
Dávkovač vody sa nedá zapnúť.	Sieťová zástrčka nie je správne pripojená.	Uistite sa, že je zástrčka správne pripojená do elektrickej zásuvky.
Po zapnutí dávkovača bliká kontrolka nízkej hladiny vody.	Je málo vody.	Dolejte do nádoby na vodu čistenú vodu nad značku minimálnej hladiny vody.
Teplota vody v režime teplej vody je príliš vysoká.	Teplota vody v nádobe na vodu je vyššia ako 45 °C.	Naplňte nádobu na vodu vodou izbovej teploty.
Kontrolky sa nerozsvietia a tlačidlá nereagujú po pripojení dávkovača vody k napájaniu.	Doska plošných spojov je poškodená.	Obráťte sa na tím popredajného servisu.

Chybové kódy

Chybové kódy	Možné príčiny	Riešenia
E1	Chyba senzora teploty	Pripojte opäť k zdroju napájania. Pokiaľ chyby pretrvávajú, obráťte sa na oddelenie popredajných služieb.
E2	Chyba nahrievania teploty	Uistite sa, že teplota vody v nádobe na vodu je nižšia ako 45 °C. Po opätovnom pripojení k napájaniu vypustite približne 100 ml vody izbovej teploty, aby sa dávkovač vody ochladil, a chyba sa automaticky vyrieši.
E3	Teplota vody vnútri je príliš nízka	Presuňte dávkovač vody do prostredia s izbovou teplotou vyššou ako 5 °C. Nechajte ho v pokoji približne 30 minút a chyba sa automaticky odstráni.

Technické parametre

Názov: Dávkovač vody	Model: MSYSJ03-EU	Čistá hmotnosť: Približne 1,75 kg	Kapacita nádoby na vodu: Pribl. 3 l
Menovitý príkon: 2000 W	Menovité napätie: 220 – 240 V str.	Menovitá frekvencia: 50/60 Hz	Použiteľný zdroj vody: Čistená voda
Rozmery zariadenia: 312 × 106 × 280 mm	Prevádzková teplota: 5 °C až 30 °C	Prevádzková vlhkosť: 25 % – 80 % RV	

Informácie o súlade s nariadeniami



Vyhlásenie o zhode EÚ

My, spoločnosť Mihuo (Shanghai) Intelligent Technology Co., Ltd., týmto vyhlasujeme, že toto zariadenie je v súlade s požiadavkami platných smerníc a európskych noriem, ako aj ich dodatkov.

Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese:

<http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html>



Informácie o likvidácii a recyklácii

Všetky výrobky označené týmto symbolom patria medzi odpad z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady 2012/19/EÚ) a nemali by sa likvidovať spolu s netriedeným komunálnym odpadom. Namiesto toho by ste mali v záujme ochrany ľudského zdravia a životného prostredia odovzdať odpad zo svojho zariadenia na zbernom mieste určenom na recykláciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení zriadenom vládnymi alebo miestnymi orgánmi. Správna

likvidácia a recyklácia pomôžu predchádzať potenciálnym negatívnym dôsledkom na životné prostredie a na ľudské zdravie. Viac informácií o danom mieste, ako aj o podmienkach takýchto zberných miest, získate u predajcu alebo u miestnych úradov.

Vyhlásenie o záruke

TÁTO ZÁRUKA VÁM PRIZNÁVA ŠPECIFICKÉ PRÁVA. MÔŽETE MAŤ AJ INÉ PRÁVA PRIZNANÉ ZÁKONMI VAŠEJ KRAJINY, PROVINIE ALEBO ŠTÁTU. V NIEKTORÝCH KRAJINÁCH, PROVINCIÁCH ALEBO ŠTÁTOCH MÔŽU SPOTREBITEĽSKÉ ZÁKONY PREDPISOVAŤ MINIMÁLNE TRVANIE ZÁRUKY. POKIAĽ TO ZÁKON NEPOVOĽUJE INAK, SPOLOČNOSŤ XIAOMI NEVYLUČUJE, NEOBMEDZUJE ANI NEPOZASTAVUJE PRÁVA, KTORÉ VÁM MÔŽU BYŤ PRIZNANÉ. ABY STE ÚPLNE POROZUMELI SVOJIM PRÁVAM, ODPORÚČAME VÁM INFORMOVAŤ SA O ZÁKONCH VAŠEJ KRAJINY, PROVINIE ALEBO ŠTÁTU.

1. OBMEDZENÁ ZÁRUKA NA VÝROBK

- Spoločnosť XIAOMI zaručuje, že v priebehu záručnej doby sa na výrobkoch nevyskytnú chyby v materiáloch a spracovaní pri normálnom používaní a používaní v súlade s príslušným návodom na obsluhu výrobku.
- Trvanie a podmienky právnych záruk určujú príslušné miestne zákony. Viac informácií o výhodách spotrebiteľských záruk sa dozviete na oficiálnej webovej stránke spoločnosti Xiaomi <https://www.mi.com/global/support/warranty>.
- Spoločnosť Xiaomi zaručuje pôvodnému kupujúcemu, že v priebehu obdobia uvedeného vyššie sa pri normálnom používaní na jej výrobkoch značky Xiaomi nevyskytnú chyby v materiáloch a spracovaní.
- Spoločnosť Xiaomi nezaručuje, že prevádzka výrobku bude nepretržitá alebo bezchybná.
- Spoločnosť Xiaomi nezodpovedá za poškodenia, ku ktorým došlo pri nedodržaní pokynov týkajúcich sa používania výrobku.

2. NÁPRAVNÉ PROSTRIEDKY

Ak sa zistí chyba hardvéru a spoločnosť Xiaomi prijme v rámci záručnej doby platnú reklamáciu, spoločnosť Xiaomi buď (1) bezplatne opraví výrobok, (2) vymení výrobok, alebo (3) vráti sumu za výrobok po odpočítaní prípadných prepravných nákladov.

3. AKO ZÍSKAŤ ZÁRUČNÝ SERVIS

Ak chcete získať záručný servis, musíte výrobok doručiť v originálnom balení alebo v podobnom balení, ktoré zabezpečí adekvátnu ochranu výrobku, na adresu uvedenú spoločnosťou Xiaomi. S výnimkou prípadov, ktoré sú zakázané platnými zákonmi, môže spoločnosť Xiaomi od vás pred poskytnutím záručného servisu vyžadovať predloženie dokladov alebo dokladu o kúpe a/alebo splnenie registračných požiadaviek.

4. VÝNIMKY A OBMEDZENIA

- Pokiaľ spoločnosť Xiaomi nestanovila inak, táto obmedzená záruka sa vzťahuje iba na výrobok vyrobený spoločnosťou alebo pre spoločnosť Xiaomi, ktorý sa dá identifikovať pomocou ochranných známk, obchodného názvu alebo loga „Xiaomi“ alebo „Mi“.
- Obmedzená záruka sa nevzťahuje na akékoľvek (a) poškodenie spôsobené zásahom prírody alebo vyššej moci, ako napríklad bleskom, tornádom, záplavou, požiarom, zemetrasením alebo inými vonkajšími príčinami; (b) poškodenie spôsobené nedbanlivosťou; (c) poškodenie spôsobené používaním na komerčné účely; (d) poškodenie spôsobené zmenami alebo modifikáciami akýchkoľvek častí výrobku; (e) poškodenie spôsobené používaním s inými výrobkami, ktoré nie sú značky Xiaomi; (f) poškodenie spôsobené nehodou, zneužitím alebo nesprávnym použitím; (g) poškodenie spôsobené používaním výrobku mimo rozsahu povoleného alebo zamýšľaného používania stanoveného spoločnosťou Xiaomi alebo používaním nesprávneho napätia alebo napájacieho zdroja; alebo (h) poškodenie spôsobené servisom (vrátane vylepšenia a rozšírenia) akoukoľvek osobou, ktorá nie je zástupcom spoločnosti Xiaomi.
- Za zálohovanie údajov, softvéru alebo iných materiálov, ktoré si ukladáte alebo uchováate vo výrobku, zodpovedáte vy sami. Je pravdepodobné, že počas servisu dôjde k strate alebo preformátovaniu údajov, softvéru alebo iných materiálov v rámci zariadenia. Spoločnosť Xiaomi nezodpovedá za takéto poškodenie alebo stratu.
- Žiadny predajca, zástupca ani zamestnanec spoločnosti Xiaomi nemá oprávnenie na akékoľvek úpravy, rozširovanie alebo dopĺňanie tejto obmedzenej záruky. Ak sa niektorá podmienka považuje za nezákonnú alebo nevymáhateľnú, zákonnosť alebo vymáhateľnosť zostávajúcich podmienok tým nie je dotknutá.
- Popredajné služby môžu byť obmedzené na krajinu alebo región, kde bol výrobok pôvodne zakúpený, okrem prípadov, kedy to zakazuje zákon, alebo inak určuje spoločnosť Xiaomi.
- Tieto záruky sa nevzťahujú na výrobky, ktoré neboli riadne dovezené a/alebo neboli riadne vyrobené spoločnosťou Xiaomi a/alebo neboli riadne získané od spoločnosti Xiaomi alebo oficiálneho predajcu spoločnosti Xiaomi. Na základe platných zákonov môžete mať nárok na záruky od neoficiálneho predajcu, ktorý výrobok predal. Preto vám spoločnosť Xiaomi odporúča, aby ste sa obrátili na predajcu, od ktorého ste si výrobok zakúpili.
- Tieto záruky sa nevzťahujú na Hongkong a Taiwan.

5. PREDPOKLADANÉ ZÁRUKY

S výnimkou prípadov, ktoré sú zakázané platnými zákonmi, majú všetky predpokladané záruky (vrátane záruk predajnosti a vhodnosti na konkrétny účel) obmedzené trvanie maximálne počas doby tejto obmedzenej záruky. Niektoré jurisdikcie neumožňujú obmedzenia trvania predpokladanej záruky, a preto sa vyššie uvedené obmedzenie nebude v týchto prípadoch uplatňovať.

6. OBMEDZENIE ŠKÔD

S výnimkou prípadov, ktoré sú zakázané platnými zákonmi, nezodpovedá spoločnosť Xiaomi za akékoľvek škody spôsobené nehodami, nepriame, špeciálne alebo následné škody vrátane, no nie výlučne, straty ziskov, príjmov alebo údajov, škody vyplývajúce z akéhokoľvek porušenia výslovných alebo predpokladaných záruk alebo podmienok alebo podľa akejkoľvek inej právnej teórie dokonca aj v prípade, ak spoločnosť Xiaomi bola informovaná o možnosti takýchto škôd. Niektoré jurisdikcie neumožňujú vylúčenie alebo obmedzenie špeciálnych, nepriamych alebo následných škôd, takže vyššie uvedené obmedzenia alebo vylúčenia sa na vás nemusia vzťahovať.

7. KONTAKTY SPOLOČNOSTI XIAOMI

Zákazníci môžu navštíviť webovú stránku: <https://www.mi.com/global/support/warranty>

Kontaktnou osobou pre služby po predaji môže byť akákoľvek osoba z autorizovanej servisnej siete spoločnosti Xiaomi, autorizovaní distribútori alebo predajca, u ktorého ste si výrobok zakúpili. V prípade pochybností kontaktujte príslušnú osobu, ktorú vám odporučí spoločnosť Xiaomi.

Výrobca: Mihuo (Shanghai) Intelligent Technology Co., Ltd.

Adresa: Room G, 407, 4711 Jiaotong Road, Putuo District, Shanghai, Čína Factory: Xinheng Yingju (Ningbo) Technology Co., Ltd.

Adresa: Building 3, Building 6, Building 7, No. 19, Xinxing East 1st Road, Zonghan Street, Cixi City, Zhejiang Province, Čína

Ďalšie informácie získate na stránke www.mi.com

Podrobnejší elektronický návod na obsluhu nájdete na stránke www.mi.com/global/support/user-guide

Vyrobené v Číne

Dovozca:

Mystical, a. s.

Tomášikova 50/B, 831 04 Bratislava, IČO 36280518